

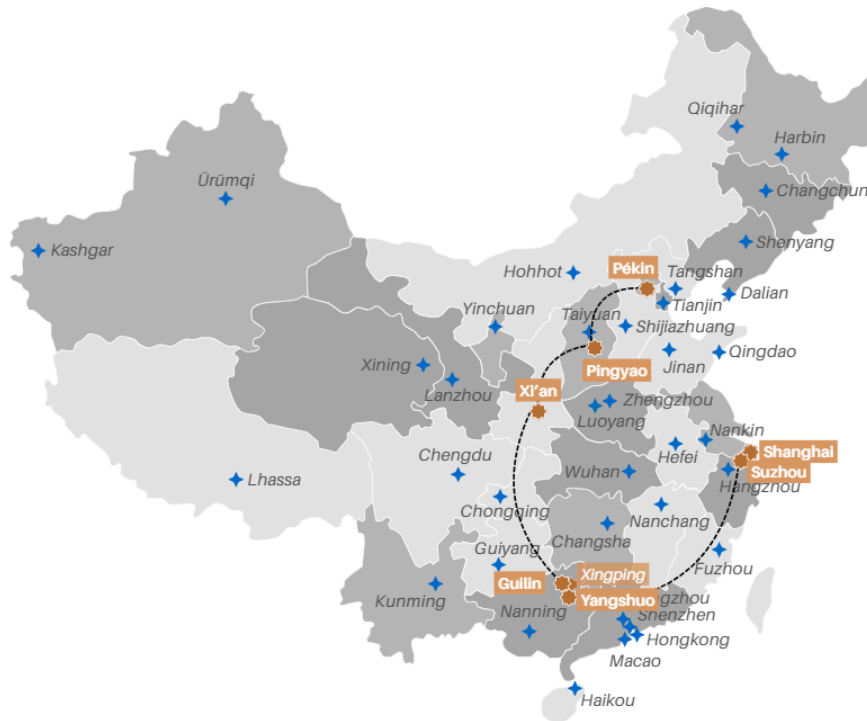
CHINE PROFONDE

14 JOURS · 13 NUITS

PÉKIN · PINGYAO · XI'AN · GUILIN · YANGSHUO · SUZHOU · SHANGHAI

L'EMPIRE EN MOUVEMENT

De la Cité Interdite aux rizières en terrasses du Guangxi, ce circuit de 14 jours trace une ligne de fuite à travers les multiples visages de la Chine. À Pékin, le temps des empereurs résonne encore entre les murs vermillon ; à Pingyao, la Chine des marchands et des banquiers s'accroche aux briques de ses remparts. Xi'an révèle son armée de terre cuite, muette sentinelle de la première unification. Puis le sud : Guilin et Yangshuo, où le karst se mire dans la rivière Li comme une encre vivante. Enfin Suzhou et Shanghai, le contraste radical entre le jardin classique et la verticalité vertigineuse de Pudong. Un voyage-récit, dense et rythmé, pour saisir la Chine dans toute sa complexité.



GRANDES LIGNES DU VOYAGE

Patrimoine impérial

Cité Interdite, Grande Muraille de Mutianyu, Palais d'Été, armée de terre cuite.

Chine ancienne

Pingyao, Liangcun, Monastère de la Double-Forêt, jardins de Suzhou.

Paysages du Sud

Croisière sur la rivière Li, karst de Guilin, campagne de Yangshuo.

Immersion culturelles

Atelier ravioli, initiation au Tai-chi, spectacle Tang, dégustation de thé.

JOUR APRÈS JOUR

JOUR 1 · PÉKIN

Premières impressions au cœur de la capitale

Arrivée à Pékin, accueil à l'aéroport et installation au Qianmen Jianguo Hotel. Journée libre pour se laisser envelopper par l'énergie de la ville, affronter le décalage horaire et flâner dans les hutong voisins. Suggestions : le marché des Antiquaires de Liulichang ou le quartier commerçant de Dashilan, deux adresses où le Pékin d'autrefois continue de respirer.

> *Repas libres · Nuit à l'hôtel*

JOUR 2 · PÉKIN

Entre place rouge et Cité pourpre

La matinée s'ouvre sur la **place Tian'anmen**, puis plonge dans la **Cité Interdite**, ses 8 000 pièces et ses cours successifs où s'écrit l'histoire de la Chine impériale. Après un déjeuner local, le **Temple du Ciel** offre une parenthèse bleue et circulaire, célèbre pour son acoustique rituelle et sa rotonde de tuiles vernissées.

> *Déjeuner inclus · Dîner libre*

► **Option sur place** : spectacle « La Légende du Kung Fu » au Théâtre Rouge, mêlant arts martiaux, danse et narration initiatique.

JOUR 3 · PÉKIN

Sur les remparts du monde

Direction la **Grande Muraille**, section de Mutianyu. Moins fréquentée que Badaling, elle offre une montée à pied spectaculaire entre tours de guet et forêts de pins. L'après-midi se poursuit au **Palais d'Été**, le jardin impérial où l'eau du Lac Kunming reflète le pavillon de la Fragrance de Bouddha.

> *Déjeuner inclus · Dîner libre*

JOUR 4 · PÉKIN

Corps calme, esprit éveillé

Le jour débute par une **initiation au Tai-chi** avec un maître, équilibre entre souplesse et maîtrise du souffle. Visite extérieure du **site olympique** : le Cube d'Eau et le Nid d'Oiseau, deux icônes de la modernité chinoise. Déjeuner chez l'habitant dans une **hutong**, avec un atelier de confection de raviolis avant la dégustation. L'après-midi : **Temple des Lamas** et **maison de thé** traditionnelle.

> *Déjeuner inclus (atelier raviolis) · Dîner libre*

JOUR 5 · PÉKIN - PINGYAO

La Chine des marchands et des remparts

Train rapide vers Pingyao (environ 4 h). Cette ville fortifiée, classée UNESCO, a conservé son plan des dynasties Ming et Qing. L'après-midi révèle ses **remparts**, la **banque Rishengchang** (première banque de Chine), le Yamen féodal, le **Temple de Confucius** et la rue **Ming-Qing**. Déjeuner de nouilles « tranchées », Cuoyu ou Mao'erduo, spécialités de la province du Shanxi.

> *Déjeuner inclus · Dîner libre*

► Nuit dans un hôtel de charme à l'intérieur des remparts, pour vivre Pingyao au rythme de ses lanternes.

JOUR 6 · PINGYAO - XI'AN

Village intact et train vers l'ouest

Matinée à **Liangcun**, village authentique à vingt minutes de Pingyao, préservé du sur-tourisme. Puis visite du **Monastère de la Double-Forêt** (Shuanglin Si), renommé pour ses statues bouddhistes polychromes. Balade dans le marché local avant le train rapide pour Xi'an (environ 3 h). Installation à l'hôtel en soirée.

> *Déjeuner inclus · Dîner libre*

JOUR 7 · XI'AN

L'armée qui garde l'empereur

La place de la **Grande Pagode de l'Oie Sauvage** ouvre la matinée dans une ambiance paisible, suivie du **Tang Dynasty Ever Bright City** et d'un **cours de calligraphie**. Visite d'une **fabrique de jade**. L'après-midi est consacré au **mausolée de l'empereur Qin** et à son armée de terre cuite, puis aux vieux quartiers, à la **Grande Mosquée** et à son architecture sino-islamique unique.

> *Déjeuner inclus · Dîner-spectacle Tang inclus (raviolis)*

JOUR 8 · XI'AN – GUILIN - XINGPING – YANGSHUO

L'autre Chine, celle de l'eau et du karst

Vol matinal pour Guilin. Accueil par le guide local, puis route vers Yangdi. Déjeuner et **croisière en radeau sur la rivière Li**, entre Yangdi et Jiumahuashan, au cœur des paysages imprimés sur les billets de 20 yuans. Transport vers Xingping en voiturette électrique ou à pied. Temps libre au marché Ouest de Yangshuo.

> *Déjeuner inclus · Dîner libre*

► **Important** : la croisière en radeau est déconseillée aux moins de 5 ans et aux plus de 70 ans. En cas d'intempéries, elle est remplacée par une croisière touristique Yangshuo–Fuli. Option sur place : spectacle « Impression Liu Sanjie ».

JOUR 9 · YANGSHUO - GUILIN

Vélo et reflets entre rizières et rivière

Matinée libre à Yangshuo : location de vélo conseillée pour arpenter les sentiers de campagne et les rizières. Après le déjeuner, route vers Guilin (1 h 50). L'après-midi dévoile les **Pagodes du Soleil et de la Lune**, le **lac du Banian**, la rue piétonne et une **visite dédiée aux perles de la mer méridionale**.

> *Déjeuner inclus · Dîner libre*

JOUR 10 · GUILIN - SHANGHAI – SUZHOU

De la Venise du Sud au jardin classique

Vol matinal pour Shanghai. Accueil par le guide local et déjeuner. L'après-midi mène à **Luzhi**, surnommée la « Venise chinoise », avec ses canaux et ses maisons préservées, puis mini-croisière. Route vers Suzhou, ville des jardins et des fabriques de soie.

> *Déjeuner inclus · Dîner libre*

JOUR 11 · SUZHOU - SHANGHAI

Jardins, soie et skyline

Matinée dédiée au **jardin du Maître des Filets**, chef-d'œuvre de l'art paysager chinois, et à la **promenade dans Shantangjie**, site UNESCO. Visite d'une soierie. Retour à Shanghai : balade sur le **Bund**, témoin des concessions étrangères, puis traversée de la **Huangpu en ferry** pour débarquer à Pudong, quartier futuriste et financier.

> *Déjeuner inclus · Dîner libre*

JOUR 12 · SHANGHAI

Ancienne concession et nouvelles vagues

Le vieux Shanghai se dévoile au **Jardin du Mandarin Yu**, daté du XVI^e siècle, et dans les ruelles piétonnes bordées d'échoppes. Déjeuner local. L'après-midi : découverte de l'**Ancienne Concession française** et de **Tianzifang**, ancien quartier transformé en village d'artistes, puis flânerie au **parc Fuxing**.

> *Déjeuner inclus · Dîner libre*

JOUR 13 · SHANGHAI

Shanghai, mode d'emploi libre

Journée libre pour explorer la ville à son rythme : musées, shopping, architecture contemporaine, cuisine de rue ou salon de thé. Une journée sans contraintes, pour retenir Shanghai sous son propre angle.

> *Repas libres*

JOUR 14 · SHANGHAI - PARIS

Départ

Transfert à l'aéroport et vol retour vers Paris ou prochaine destination. Fin des services.

Repas libres

DATES ET TARIFS

Départs 2026 (au choix)

Départ : 07 avril	Retour : 20 avril
Départ : 12 mai	Retour : 25 mai
Départ : 07 juillet	Retour : 20 juillet
Départ : 11 août	Retour : 24 août
Départ : 08 septembre	Retour : 21 septembre
Départ : 13 octobre	Retour : 26 octobre

Tarifs par personne

Avril / Mai / Octobre	1 930 €
Juillet / Août / Septembre	2 000 €
Supplément chambre individuelle	600 €

LE PRIX COMPREND

- ❖ Transferts aéroport / hôtel / aéroport au jour d'arrivée et au jour de départ
- ❖ 13 nuits en hôtel avec petit-déjeuner compris (buffet)
- ❖ Demi-pension avec boisson (soda, bière ou eau minérale) et thé à volonté, du 2e au 12e jour.
- ❖ Services de guides locaux francophones
- ❖ Les trains rapides Pékin/Pingyao et Pingyao/Xi'an en 2de classe
- ❖ Les vols intérieurs Xi'an/Guilin et Guilin/Shanghai, taxes comprises
- ❖ Frais d'entrée et billets des visites mentionnées au programme
- ❖ Dîner de raviolis et le spectacle mentionnés
- ❖ Les transports en commun ou en véhicule privé climatisé, avec chauffeur
- ❖ La taxe de solidarité

LE PRIX NE COMPREND PAS

- ❖ Vols internationaux, (disponible à l'achat dans notre agence)
- ❖ Tous les repas et boissons non mentionnés au programme
- ❖ Les pourboires aux chauffeurs et aux guides
- ❖ Dépenses d'ordre personnel
- ❖ Assurance voyage facultative (disponible à l'achat dans notre agence)
- ❖ Programmes en option
- ❖ Tous services non mentionnés au programme

VOS HÉBERGEMENTS

Hôtels 4* catégorie confort, sélectionnés pour leur emplacement, leur propreté et leur accueil aux voyageurs internationaux. Les photos sont fournies à titre indicatif. En cas d'indisponibilité, un établissement de standard équivalent sera retenu. Check-in à 14h ; possibilité de déposer les bagages à la conciergerie en cas d'arrivée anticipée.

Pékin
Pingyao
Xi'an
Yangshuo
Guilin
Suzhou
Shanghai

Qianmen Jianguo Hotel****
Xinglongyi Inn****
Ramada Bell Tower Hotel****
New West Street Hotel****
Park Hotel****
Suyuan Hotel*****
SSAW Shanghai Bund Hotel****

INFORMATIONS UTILES

- ❖ Départs garantis à **partir de 2 participants**, 15 personnes maximum par groupe.
- ❖ Date limite d'inscription : 1 mois avant chaque départ
- ❖ Check-in à l'hôtel possible à partir de 14h ; bagages déposables à la conciergerie en cas d'arrivée anticipée.
- ❖ Accueil des clients à l'aéroport ou à la gare par les guides, pancarte à la référence du groupe.
- ❖ Les repas correspondent aux standards culinaires touristiques de style chinois.
- ❖ Chacun est responsable de leur document de voyage (passeport, visa, assurances, etc.). Aucun remboursement ne pourra être accordé en cas de refus d'entrée sur le territoire ou de problème lié aux documents personnels.
- ❖ Les règles relatives au transport des batteries au lithium peuvent être strictement appliquées dans les aéroports chinois. Nous vous recommandons de vérifier les conditions de transport de votre compagnie aérienne ainsi que les caractéristiques de vos batteries externes avant votre voyage.
- ❖ Les franchises bagages sur les vols domestiques peuvent être différentes de celles des vols internationaux. Nous vous invitons à consulter attentivement les informations communiquées dans vos documents de voyage.
- ❖ Certains services et réseaux sociaux occidentaux (Google, Gmail, Google Maps, WhatsApp, Facebook, Instagram, etc.) peuvent être limités ou inaccessibles en Chine. Si vous souhaitez les utiliser, nous vous conseillons de vous renseigner avant votre départ sur les solutions adaptées.
- ❖ La plupart des commerces privilégient les paiements via Alipay. Nous vous recommandons de configurer cette application avant votre départ et de prévoir également une carte bancaire internationale ainsi qu'un peu d'espèces pour les dépenses courantes.



法國文華旅行社
MANDARIN VOYAGES

MANDARIN VOYAGES

1 Bd Henri IV, 75004 Paris · Tél : 01 44 21 82 68 · chine@mandarinvoyages.com

IATA 20241432 · Garant GROUPAMA · SARL au capital de 55 000 € · SIRET 404 294 985 00076 · TVA FR71404294985

*Prix indicatif par personne en base chambre double, sous réserve de disponibilité et de modification.

Pour réserver ou personnaliser ce voyage, contactez votre conseiller.